



## DODATOK Č. 3 K ZMLUVE Č. 70-000051521PO2012

o dodávke vody z verejného vodovodu, odvádzaní odpadových vôd a odvádzaní vôd z povrchového odtoku (voda z atmosférických zrážok) verejnou kanalizáciou, uzatvorenej na základe Obchodného zákonníka a platných právnych predpisov o vodách.

### Čl. I.

#### ZMLUVNÉ STRANY

##### 1. Predávajúci (ďalej ako „predávajúci“):

<b>Obchodné meno:</b>	Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.		
<b>Sídlo:</b>	Komenského 50, 042 48 Košice	<b>Právna forma:</b>	Akciová spoločnosť
<b>Obchodný register:</b>	Zapísaná v OR Okresného súdu Košice I, oddiel: Sa, vložka č.: 1243/V		
<b>IČO:</b>	36570460	<b>IČ DPH:</b>	SK 2020063518
<b>DIČ:</b>	2020063518		
<b>V zastúpení:</b>	Ing. Michal Bartko		riaditeľ závodu
<b>Bankové spojenie:</b>	ČSOB a. s., č. ú.: 25526893/7500 IBAN: SK95 7500 0000 0000 2552 6893 SWIFT: CEKOSKBX		
<b>Závod:</b>	Svidník		
<b>Adresa závodu:</b>	Stropkovská 643/79, 089 01 Svidník		

##### 2. Kupujúci (ďalej ako „kupujúci“):

<b>Obchodné meno:</b>	Domov sociálnych služieb v Stropkove,		
<b>Sídlo:</b>	Hlavna 80/50, 091 01 Stropkov	<b>Právna forma:</b>	
<b>Obchodný register:</b>	Prešovský samosprávny kraj, č.2002/001167 zo dňa 1.júla 2002		
<b>Č. obchodného partnera:</b>	2000001055	<b>Č. zmluvného účtu:</b>	4790000142
<b>IČO:</b>	00696331	<b>DIČ:</b>	2020782973
<b>V zastúpení:</b>	PhDr. et PhDr. Mária Kurilcová		Riaditeľka

### Čl. II.

1. Kupujúci a predávajúci sa dohodli na zmene Zmluvy č. 70-000051521PO2012 o dodávke vody a odvádzaní odpadových vôd podľa Zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách nasledovne:

Pôvodné znenie čl. III. bodu 7.2. sa nahrádza nasledovným znením:

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy uvedené v zozname príloh zo dňa 14.05.2019 a samotný zoznam príloh.



### Čl. III.

#### ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento dodatok sa uzatvára na dobu: neurčitú.  
Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu poslednou zo zmluvných strán.  
Ak je v deň platnosti dodatku vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom podpisu poslednou zmluvnou stranou.  
Ak nie je vodovodná/kanalizačná prípojka pripojená na verejný vodovod/kanalizáciu, pričom nie je kupujúci povinný tento dodatok zverejňovať podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom pripojenia na verejný vodovod/kanalizáciu, resp. dňom montáže meradla.  
V prípade, ak je kupujúci povinný zverejňovať tento dodatok podľa všeobecne záväzného právneho predpisu, dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia kupujúcim. Kupujúci vydá predávajúcemu písomné potvrdenie o zverejnení tohto dodatku neodkladne po jej zverejnení.
2. Ostatné ustanovenia zmluvy týmto dodatkom nie sú dotknuté.
3. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých kupujúci a predávajúci obdržia po jednom vyhotovení spolu so zoznamom príloh a príslušnými prílohami.
4. Kupujúci **súhlasí so spracúvaním svojich identifikačných údajov** predávajúcim vo svojom informačnom systéme evidencie odberateľov v rozsahu tejto zmluvy. Účelom spracúvania identifikačných údajov je plnenie predmetu tejto zmluvy. Identifikačné údaje sa uchovávajú podľa platných právnych predpisov (najmä daňových a účtovných predpisov a predpisov o archívoch a registratúrach).

Vyhotovil: Darina Jurčišinová-Kukľová

V STROPKOVE dňa 17. 6. 2019

Vo Svidníku dňa 17. 6. 2019

.....  
Kupujúci

.....  
Predávajúci



Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Komenského 50, 042 48 Košice  
IČO: 36 570 460  
Zapísaná v obch. registri Okresného súdu Košice I.  
Oddiel: Sa, vložka č.:1243/V

**ZOZNAM PRÍLOH  
ZO DŇA 17.05.2019  
K ZMLUVE Č.  
70-000051521PO2012**

Príloha č. 1 zo dňa 17.05.2019

Príloha č. 2 zo dňa 19.04.2019

.....  
Kupujúci

.....  
Predávajúci



Identifikácia odberného miesta			
1. Číslo odberateľa: 2000001055		2. Číslo pripojeného objektu: 5000006097	
3. Odberné miesto číslo: 7000002172			
4. Č. zmluvného účtu: 4790000142		5. Miesto spotreby č. 6000027157	
6. Adresa odberného miesta: Matice Slovenskej 904, 091 01 Stropkov			
7. Dodávka vody z verejného vodovodu: áno <input checked="" type="checkbox"/> nie <input type="checkbox"/>	8. Odvedenie odpadových vôd verejnou kanalizáciou: áno <input checked="" type="checkbox"/> nie <input type="checkbox"/>	9. Odvedenie vôd z atmosférických zrážok verejnou kanalizáciou: áno <input checked="" type="checkbox"/> nie <input type="checkbox"/>	10. Odvedenie odpadových vôd z iných zdrojov: áno <input type="checkbox"/> nie <input checked="" type="checkbox"/>
11. Vykonávanie odpočtov: mesačne <input checked="" type="checkbox"/> štvrťročne <input type="checkbox"/> polročne <input type="checkbox"/> ročne <input type="checkbox"/> iné: <input type="checkbox"/>			
12a) Delená spotreba: áno <input type="checkbox"/> nie <input checked="" type="checkbox"/> ak áno, v tom: domácnosť: % ostatní: %			
12b) Charakter /účel prevádzky: azylový dom			
13. Spôsob určenia množstva dodávky vody z verejného vodovodu: vodomermom <input checked="" type="checkbox"/> smernými číslami spotreby <input type="checkbox"/>			
14. Spôsob určenia množstva odpadových vôd odvádzaných do verejnej kanalizácie:			
a) verejný vodovod: spôsob určenia:			
vodomermom <input checked="" type="checkbox"/> smerné čísla spotreby <input type="checkbox"/>		technicky vhodné meradlo <input type="checkbox"/>	výpočet <input type="checkbox"/>
b) voda z povrchového odtoku (spôsob merania):		technicky vhodné meradlo <input type="checkbox"/>	výpočet <input checked="" type="checkbox"/>
c) iné zdroje: spôsob merania:			
vodomermom <input type="checkbox"/> smerné čísla spotreby <input type="checkbox"/>		technicky vhodné meradlo <input type="checkbox"/>	výpočet <input type="checkbox"/>
15. Údaje pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie:			
Druh povrchu (kategória)	Plocha S (m <sup>2</sup> )	Súčiniteľ odtoku $\psi$	Redukovaná plocha Sr
A	259,90	0,9	233,91
B	0	0,4	0
C	0	0,05	0
Súčet redukovaných plôch Sr v m <sup>2</sup> :			233,91
Ročný priemer z dlhodobého zrážkového úhrnu pre danú lokalitu (Hz) v mm:			727
16. Maximálne koncentračné limity vypúšťaných odpadových vôd:			
Ukazovateľ	Jednotka	Kvalifikovaná bodová vzorka	Bodová vzorka
Reakcia vody (ph)	mg/l	6,0-9,0	
CHSK <sub>Cr</sub>	mg/l	800	
Nerozpustné látky (NL)	mg/l	500	
Celkový dusík (Nc)	mg/l	70	
Extrahovateľné látky (EL)	mg/l	80	



**18. Výška uplatňovaného percenta pre výpočet zmluvnej pokuty za zvýšené znečistenie odpadových vôd:**

Priemerný prietok odpadových vôd (skutočné množstvo) (l.s <sup>-1</sup> )	Prekročené ukazovatele:		
	CHSK <sub>cr</sub> a ostatné (St)	nepolárne extrahovateľné látky, ťažké kovy, BSK <sub>5</sub> (St)	pH
0 – 5	2 %	4 %	12%
viac ako 5 do 10	2 %	3 %	9%
viac ako 10 do 50	1 %	2 %	6%
viac ako 50	1 %	2 %	6%

**19. Údaje pre výpočet vlastnej spotreby:**

Vlastná spotreba v technologickom procese do výrobku alebo odparom činí na jednotku výrobku: m<sup>3</sup>.

Z toho vyplýva že, priemerné množstvo je: a) m<sup>3</sup>/rok  
b) m<sup>3</sup>/mesiac

**20. Poznámky:**